

Image not found

Lirica Medievale Romanza/sites/all/themes/business/logo.png

Published on *Lirica Medievale Romanza* (<https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it>)

Home > ALFONSO X > EDIZIONE > Fuy eu poer a mão n'outro di-/a > Tradizione manoscritta >
CANZONIERE V > Edizione diplomatica

Edizione diplomatica

Fui eu poer a mano noutra dia
a hu(n)a sol dideyra nocono
e disse mela tolhe dala do
ca no(n)eesta de nostro seno(r)
Payxon mais exe demi(n) pecador
por muyto mal q(ue) melh eu merecy

Hua uos comecast(e)s entendi
ben q(ue) no(n) era d(eu)s aq(ue)l ssom
caos pontos del nomeu coraço
sse fficara(n) deg(ui)sa q(ue) leguy
cuidey morrer (e) dixassy
d(eu)s seno(r) beeito seias tu q(ue)so fredor
me fazes deste ma(r)teyro parti



Image not found

https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/sites/default/files/unica%20colonna%20V_1.jpg

Quiserameu fogir logo dali
eno(n) ues fora muy sem rrazo(n)
co(n)medo de morrer (e) co(n) al no(n)
mais no(n) pudi ta(n) gra(n) coita soffrer
e dixe logue(n) co(n) d(eu)s meu seno(r)
esta paixo ssoffro p(or) teu amor
pola tua q(ue) soffresti por mj(n)

Nunca delo dia en q(ue) eu nacy
fuy tan coitado se d(eu)s me p(er)do(n)
e co(n) pauor aq(ue)sta oraço(n)
comecey lego e dixe ad(eu)s assy
fel (e) azedo(n) biuisti senhor
por mi(n) mais murtestaq(ue)sto peio(r)
q(ue) po(r) ti beuo ne(n) q(ue) aceui

E por en(n) ay jh(es)u (cris)po(n) Seno(r)
em juizo q(ua)ndo ante ty ffor ne(m)bre
chesto q(ue) por ty padeçi

- letto 398 volte